

АННА ВИЛЬЧИНЬСКА
(Anna Wilczyńska)



Дата рождения 26.07.1991

Адрес Краков, Польша

Телефон +48 507 618 102

E-mail aniwil_@hotmail.com

Образование: март 2016- Педагогический университет, г. Краков

Факультет: филологический

Специальность: обучение польскому языку как иностранному, послевузовское профессиональное образование;

2013-2015 Ягеллонский университет, г. Краков

Факультет: филологический

Специальность: русская филология, магистратура, дневное отделение, диплом с отличием;

2010-2013 Ягеллонский университет, г. Краков

Факультет: филологический

Специальность: русская филология, бакалавриат, дневное отделение;

2007-2010 Общеобразовательный лицей №6 им. Адама
Мицкевича, г. Краков

Класс: гуманитарный с углублённым изучением английского языка;

Опыт работы:

январь 2016-март 2016 – переводчик в Бюро переводов FinTranslation, перевод маркетинговых и бизнес-текстов с русского на польский и с польского на русский;

сентябрь 2015-декабрь 2015 – переводчик в компании Research&Education Institution, переводы с русского на польский язык, кас. натуральной медицины;

сентябрь 2015- частный репетитор польского языка;

февраль 2015-апрель 2015 – удалённые практики в Европейском фонде прав человека, г. Вильнюс (Литва), перевод статей с польского на русский язык;

февраль 2014-март 2014 – удалённые практики, организованные компанией Unagency Adam Ostapiński, редакция и перевод текстов с русского языка на польский;

январь 2013 – волонтер-переводчик при проекте „Miasto (post)socjalistyczne”, Институт Восточнославянских Инициатив, перевод текстов с русского языка на польский;

ноябрь 2013-октябрь 2015 – переводчик в Студенческом бюро переводов

Ягеллонского университета, г. Краков;

ноябрь 2013-февраль 2014 – стажёр-переводчик на сайте onionas.pl, перевод статей о событиях в Польше с русского языка на польский;

октябрь 2013-декабрь 2013 – волонтер-переводчик на сайте kresy.pl, перевод статей с русского языка на польский;

август 2013-сентябрь 2013 – волонтер-переводчик в компании Knap Student Consulting, перевод Интернет-сайтов с польского языка на русский;

июль 2013- частный репетитор русского языка.

Дополнительные сведения:

владение языками: польский – родной;

русский – свободно;

английский – очень хорошо;

профессиональные навыки: владение ПК на уровне уверенного пользователя: знание Windows, MS Office, навыки работы с Интернетом, навыки работы с MemSource;

профессиональные качества: аккуратность, целеустремлённость, ответственность, готовность интенсивно, организованно и собранно работать.

В соответствии с Законом о защите персональных данных от 29 августа 1997 г. выражаю согласие на включение моих персональных данных, указанных в настоящем резюме, в базу данных фирмы, а также использование их в целях, необходимых для процесса рекрутации (Вест. законов № 101 поз. 926).